



ingi, at vit fáa tað frá hondini, sum nú er komið undir land. Tí fer tað umráðandi, at landsstýrið verður sitandi, so steðgur ikki kemur í.

- Hvussu hevur tað verið hjá tær at sita í landsins hægsta sessi í hesum krepputíðum. Hevur tú ongantíð mist svøvnin?

- Tað sigur seg sjálvt, at tað ikki hava verið nógvar lættar latur. Eg havi góðar svøvnagávur, og liggi ikki í andvekri. Tað kemst kanska einamest av, at hvør arbeiðsdagur hevur verið so langur og strævin, at eg eri fyrilögst, tá eg komi heim.

- Spurnigurin er, hvussu

leingi tú sálarliga og líkamliga klárar trýstið. Eg havi tó vónir um, at árið 1994 ikki verður so vanlukkuligt sum árið fyri.

- Tað fer spakuliga at ganga framá í ár, sigur Marita Petersen.

Einki landsstýri hevur áður havið somu umstøður, sum sitandi landsstýri, við Maritu Petersen sum løgmanni: - Tað er av stórum týðningi, at vit fáa tað frá hondini, sum er komið undir land, sigur løgmaður

Javnaðarflokkar í Norðurlondum og fakrørslan

Í farnu viku var Marita Petersen, løgmaður, eitt rend í uttanlands, tó at hon ikki hesaferð vitjaði dansku stjórnina.

Ørindini vóru at fara á fund í felagsskapinum fyri norðurlandsku javnaðarflokkarnar og LO fakfelagssamskipanina, sum var í Helsinki í Finnlandi.

Her hittust forsætisráðharrarnir úr Norðurlondum, umframt leiðarar innan LO í ymsu londunum.

- Hetta var á fyrsta sinni, at vit hava lutikið í slíkum fundum, sigur Marita Petersen, sum eisini kom í fundarleiðsluna, og fekk uppgávuna at virka sum orðstýrari.

- Fakrørslan og javnaðarflokkarnar í hinum Norðurlondum, hava altíð havt tætt samband sín millum.

- Hóast partarnir hava havt hvør sína hugsan um, hvussu teir vilja loysa eitt mál, so hevur samstarvið verið ein styrki hjá fakrørsluni øðrumegin og politisku flokkunum hinumegin, sigur Marita Petersen.

- Á fundinum í Helsinki nýttu partarnir høvi at tosa um ymsk samfelagsmál. Serliga vóru viðurskiðini millum arbeiðsmarknaðin

og ES umrødd, nú Noregi, Svøríki og Finnland hava ætlanir um at fara upp í ES. Nógvar sjónarmið komu fram, fyri ella ímóti ES, men kortini var orðaskiftið áhugavert. Eisini vóru m.a. umhvørvismál á skránni.

- Nú eru tað nógvar sum halda, at fakrørslan ikki eigur at hava so tætt samband við ein flokk, men samanumtikið halda flokkarnir og fakrørslan í Norðurlondum, at hetta samstarvið er gagnligt fyri báðar partar.

- Hava fakfeløgini í Føroyum ikki sama leiklut, sum í hinum Norðurlondum?

- Tað eru søguligar orsøkir til tætt sambandið millum fakrørslu og javnaðarflokkarnar í Norðurlondum, eitt nú havafakfeløgini umboðað stórar partar av veljarafjøldini.

- Í Føroyum hava vit ikki havt formelt samstarv millum fakfeløgini og Javnaðarflokkinn, men hinvegin er tað ein sannroynd, at í fleiri førum eru leiðandi fakfelagsfólk virkin í Javnaðarflokkinum.

- Jú, vit kundu væl ynskt okkum betri samstarv við fakrørsluna, og tað er eisini neyðugt at betra um hetta



samstarvið í dag.

- Nú vilja nógvar halda, at landsstýrið hevur skyldina av, at sambandið til fakrørsluna hevur verið so vánaligt, í seinastuni hava vit roynt at fáa samstarv í lag, og eg haldi, at tað fer at eydnast at fáa okkurt munagott burtúr.

- Fyri jól høvdu vit tveir fundir við arbeiðsmarknaðarumboðini. Vit hava tosað um arbeiðsloysið, og hvat kann gerast til tess at skapa nýggjar vinnuguleikar.

Marita Petersen, løgmaður, var í farnu viku í Helsinki á fundi í felagnum hjá Javnaðarflokkunum og LO fakfelagssamskipanini í Norðurlondum

- Landsstýrið ætlar at halda fram við hesum fundum soleiðis, at allir partar kunnu greiða frá trupulleikum, sum hvør partur sær hevur at berjast við, sigur Marita Petersen.

VALUTAKURSIR

		21.01.94	Útlimo síðsta mán.
USA	Dollari	676,35	673,65
Bretland	Pund	1012,50	997,14
Týskland	Markur	389,11	390,07
Svøríki	Króna	84,09	81,22
Noreg	Króna	90,29	89,976
Frakland	Frankur	114,34	114,83
Belgia	Frankur	18,649	18,762
Sveits	Frankur	463,57	458,73
Holland	Gyllin	347,18	348,52
Italia	Liri	0,3986	0,3945
Finnland	Markur	119,81	116,85
Ísland	Króna	9,28	9,38
Eysturriki	Skillingur	55,361	55,476
Spania	Pesetas	4,741	4,737
Portugal	Escudos	3,846	3,833
Kanada	Dollari	515,20	504,15
Japan	Yen	6,1236	6,0282
Írland	Pund	971,24	954,02
Grikkaland	Drakmur	2,714	2,717

Kelda: Føroya Sparikassi

Lesarabrøv

Kædebrevene

En bemærkning til radioavisen i onsdag.

Radion sagde, at det er ulovligt at spille med de tyske kædebreve, men de glemte at fortælle hele sandheden.

De siger at forbrugerrådet i Danmark oplyser, at det er ulovligt. Det er ikke korrekte oplysninger, som radioen kom med.

Efter gennemgang af systemet har juristerne i forbrugerstyrelsen i Danmark givet følgende udtalelse: »Man kan ikke forhindre danskerne at deltage i et spil i Tyskland, der er legalt i Tyskland.

Det må ikke markedsføres i Danmark via annoncering, men det må gerne spredes fra person til person. Det er dette, som forbrugerrådet oplyser, og det må nok gælde det samme på Færøerne.

Grunden til radioens bemærkning kan man kun gætte om – de er måske bange for, at der kommer mindre penge ind til V4.

Så må man gøre kædebreven spillet lovligt, ligesom V4 og de andre spil, som er her i landet.

Det må være dejligt, at familier på Færøerne kan få valuta ind i vores lille fattige land. Med den gode vilje, så kan de måske klare at betale både licens til Útvarp Føroya og Sjóntvarp Føroya og måske klare at beholde deres huse.

Jeg tror ikke, at hverken politikere, politimester og forbrugerrådet har noget imod, at man prøver at få valuta ind i landet – og som man betaler skat af.

Det er det vi mangler, at få valuta ind, så folk kan klare at blive mættede hver dag og at betale sine forpligtelser.

Lad folk gøre som de vil med deres egne penge, som de har betalt skat af flere gange. Lav nu ikke også lov om, hvad folk skal bruge deres egne få penge til, efter at skatten er betalt.

Venlig hilsen

Jette

Syddyns husholdning og kreative skole

Fyn Skole

Kursusstart 23.01.94 & 01.08.94.

Al slags madlavning, modesyning af ungt tøj, stor kreativ afdeling, legestue, udvidet førstehjælp samt evt. dansk, matematik og regning.

Ring efter skoleplan NU på tlf. 62 23 20 20

Bilar til sølu

VW LT 50 / turbodiesel kassavognur, 5 tons, árg. 83 – til sølu fyri kr. 30.000,-.

BMW 520 v/ servostýring, automatikki, centrallási og sóttaki og í góðum standi – til sølu fyri kr. 25.000,-.

Tlf. 47975